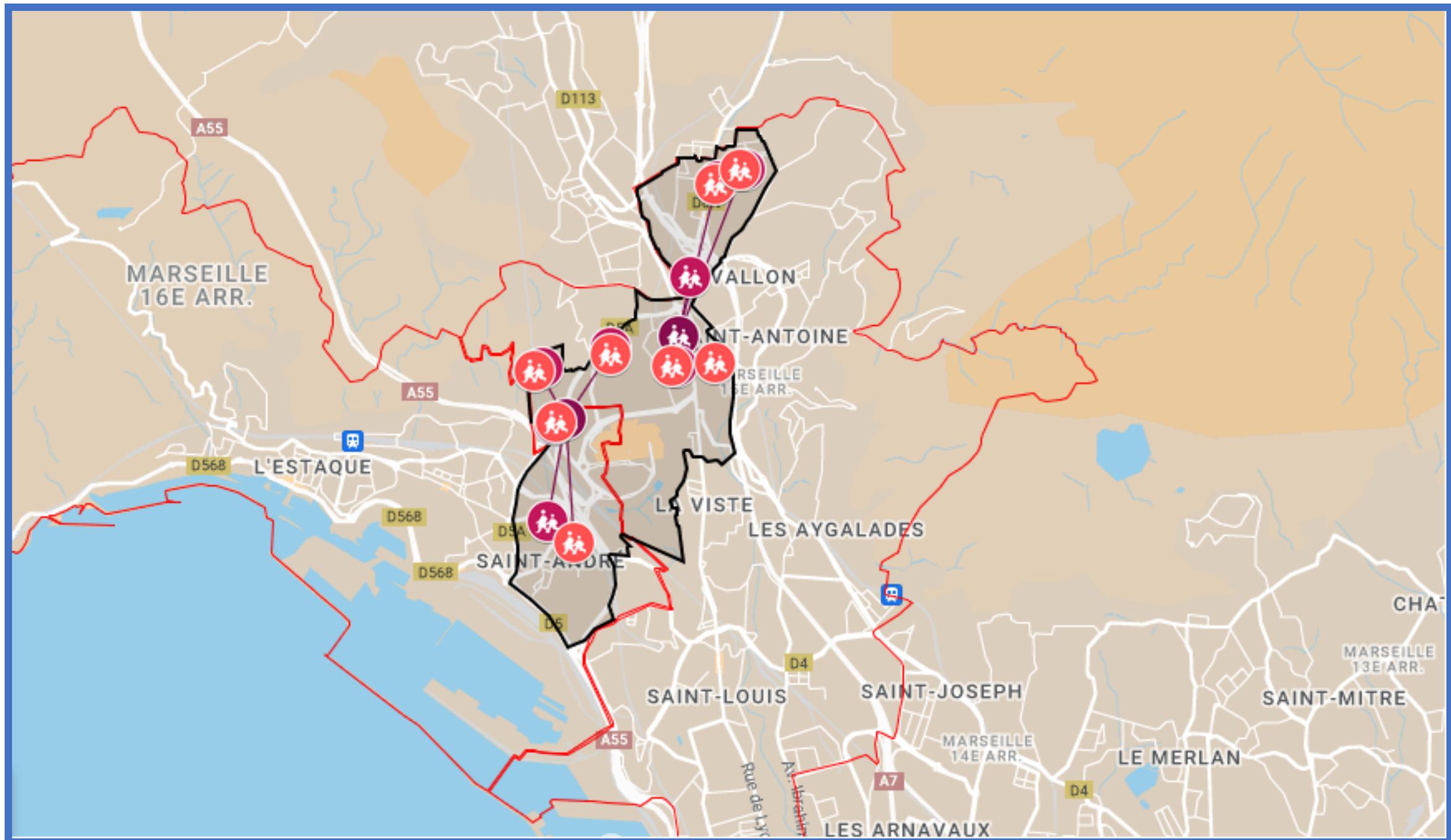


# Cité éducative Marseille Nord Littoral

Lecture & oralité





# Cité éducative Marseille Nord Littoral

Deux réseaux REP+: Barnier et Triolet soit près de 3500 élèves (de la maternelle au collège)

PUBLIC CIBLE: 0-6 ans et tous les temps de transitions (cycle 3, orientation et insertion professionnelles)

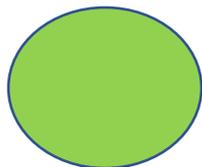
ENJEUX DU TERRITOIRE: Favoriser l'épanouissement des enfants et des jeunes, favoriser la mobilité facteur d'ouverture culturelle, renforcer l'accès à la réussite et conforter les relations de coopération des acteurs de terrain

## Orientations du plan d'actions



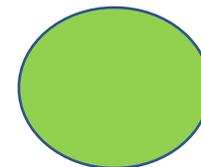
### Ouvrir de nouveaux espaces de réussite

- Développer le pôle d'excellence artistique et culturel
- Découvrir des mots, des images et des livres
- Structurer la pratique sportive
- Développer l'éducation à l'environnement



### Accès à la santé

- Renforcer le repérage des troubles d'apprentissage
- Développer les compétences psychosociales



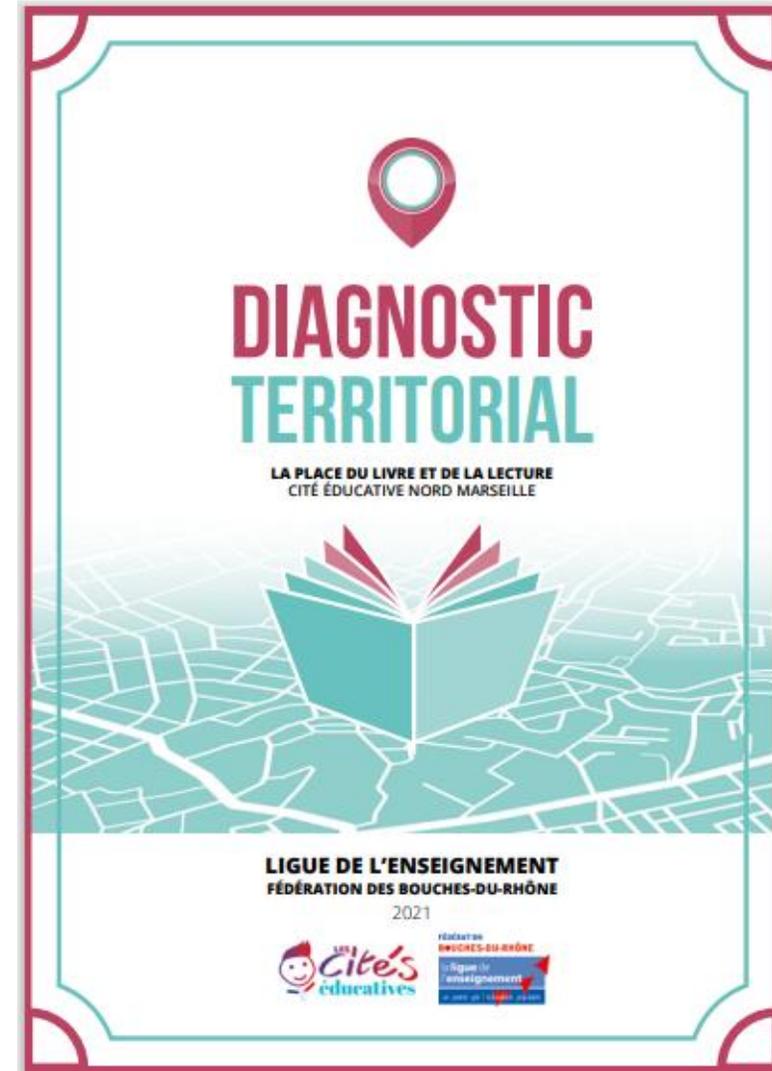
### Orientation & inclusion

- Développer l'accompagnement éducatif
- Accompagner à l'orientation choisie
- Renforcer la remobilisation / lutte contre le décrochage

Réalisation par la Ligue de l'enseignement d'un diagnostic territorial autour de la place du livre et de la lecture

2021

*Cité éducative Marseille Nord*



## Quelques éléments de préconisations

Un accompagnement renforcé des publics

Un accompagnement renforcé des professionnels

Des nouvelles formes de médiations à inventer

Le droit commun : des idées de levier  
supplémentaires nécessitant une veille  
importante

# Pistes de travail déterminées en réunion plénière *décembre 2021*

## GROUPE 1

- Créer et renforcer les lieux de proximité dans les quartiers (BCD, espaces lecture...)
- Travailler avec la CAF sur la création de chèques lire et renforcer la médiation autour des chèques lire existants
- Activer les leviers sur la mobilité

## GROUPE 2

- Se retrouver autour d'un temps fort commun: partir des projets des/avec les habitants
- Identifier, financer et mutualiser l'offre de formations sur le territoire
- Structurer le réseau et faire perdurer l'animation et la coordination du réseau d'acteurs

## Deux propositions prioritisées

- Fédérer les acteurs autour d'un thème commun et d'un temps fort:

Un temps fort permettra de faire des ponts entre les différents temps de l'enfant: de proposer des actions sur le temps scolaire et extrascolaire dans les écoles, les structures de proximité ou dans la cité, et de prévoir des temps de restitution des projets développés sur l'année. Le temps fort lecture a pour vocation de rassembler les partenaires du réseau lecture et de proposer des actions à destination de tous les publics. Il s'agit de croiser les regards et les disciplines autour d'une thématique commune.

- Parcours de formations:

Il s'agit de mutualiser et de mettre en commun les compétences et apports des structures afin de se former les uns les autres. Des temps d'échanges / formations pourraient être organisés régulièrement dans l'année avec l'animation des structures participantes. L'ouverture de formations à d'autres acteurs serait aussi envisageable selon les possibles.

# Echanges de pratiques

Objectif: montée en compétence des acteurs et faire réseau

Echanges de pratiques sur des commissions thématiques choisies par les acteurs

**Commissions thématiques**  
**Lecture & oralité**

Echanges de pratiques entre professionnels à la médiathèque Salim Hatubou

- 1**  
Littérature jeunesse  
Le jeudi 13 octobre à 9h  

- 2**  
Désacraliser l'objet livre et en faciliter l'accès  
Le jeudi 1er décembre à 9h  

- 3**  
Développer l'oralité  
Le jeudi 2 février à 9h  

- 4**  
Valoriser la diversité des langues et intégrer les familles  
Le jeudi 23 mars à 9h  


Pour s'inscrire: [giulia.bonacina@laligue13.fr](mailto:giulia.bonacina@laligue13.fr)

Cité éducative Marseille Nord Littoral



- FEDERER  
AUTOUR D'UN  
THEME  
COMMUN ET  
D'UN TEMPS  
FORT

**Un fil rouge en commun**

Mots d'hier, mots de demain : *autour de la mémoire et de l'imaginaire*

**Temporalité du festival**

*Du 26 avril au 13 mai 2023*

**Modalités**

*Concours de nouvelles  
Restitutions des projets  
Proposition d'ateliers  
Temps forts*

# Objectifs

Créer une synergie des acteurs en travaillant autour d'un projet commun

Proposer un temps convivial aux habitants autour de la lecture et de l'oralité

Renforcer et dynamiser l'accès aux structures du territoire

Valoriser les projets existants sur le territoire, le travail des partenaires et la participation des enfants et des familles

Travailler sur tous les temps de l'enfant et assurer une continuité éducative



Un concours de nouvelles

Des ateliers (écriture, dessin, cuisine)

Des événements culturels (expositions, projections, pièces de théâtre...)

Des temps conviviaux

## EXPOSITIONS &gt;

01

**Les Chaises***18 avril → 13 mai*

Médiathèque Salim Hatubou

Cette exposition vous est présentée par la maison d'édition marseillaise *Le Port a jauni* et est tirée de l'album *Les Chaises*. « Toutes les chaises sur lesquelles je me suis assise, toutes les chaises qui ont compté, les chaises de ma vie... » Les poèmes de Raphaële Frier vous plongent dans ses souvenirs à travers cet objet simple et quotidien qu'est la chaise. Clothilde Staës fixe, de ses belles gravures rehaussées, les chaises qui dans sa vie ont compté. Vous êtes invité.e.s à venir déposer à la médiathèque un objet, une photo, un dessin qui vous rappelle un souvenir et à raconter celui-ci dans un court texte. Votre souvenir viendra enrichir l'exposition.

**La Maquette de la Castellane***25 avril → 13 mai*

Bibliothèque Saint-André

La classe CE1 C de l'école Saint-André Barnier a réalisé un projet « découverte » de leur quartier à partir de photos, de dessins, d'histoires racontées et de lectures. Des sorties ont été organisées tout au long de l'année et 3 maquettes, qui représentent l'histoire de la cité où habitent les élèves, ont été construites.

**L'expo des tout-petits***25 avril → 13 mai*

Médiathèque Salim Hatubou

Durant plusieurs mois, les enfants des crèches de la Castellane et du Plan d'Aou ont réalisé des œuvres autour du thème « Mots d'hier et mots de demain ». Leur imagination a été nourrie par les lectures d'albums proposées par les bibliothécaires de Salim Hatubou tout au long de l'année dans les deux crèches. Venez découvrir les travaux de ces petite.s artistes exposés à la médiathèque. Vernissage de l'exposition le 05 mai à partir de 17h à la médiathèque Salim Hatubou.

**La ville d'hier et de demain***par le Café des femmes**25 avril → 13 mai*

Médiathèque Salim Hatubou

Venez découvrir l'exposition « la ville d'hier et de demain » réalisée par le *Café des femmes* en collaboration avec les bibliothécaires. À partir de lectures d'albums jeunesse sur le thème du temps et de moments d'échange, des dessins et des cartes pop-up ont été réalisés.

**À feu doux***25 avril → 13 mai*

Médiathèque S.Hatubou/Le Monticole

Le projet mené dans les écoles s'est attaché à faire découvrir aux tout petits les textures, goûts et couleurs de quelques aliments emblématiques des Comores en prenant appui sur des fables que les personnages du livre *À feu doux* se racontent. À l'école St Antoine Centre, ces ateliers ont été doublés de séances mettant en lumière les instruments, sons et contes traditionnels comoriens, que l'artiste Ahameda Smis a poétiquement mis en rapport avec les ingrédients évoqués dans le livre et goûtés en ateliers. Présentation du projet et dégustation le 09 mai à partir de 17h à la MPT/CS Grand St Antoine.

02

**Mon jardin***5 mai → 13 mai*

Bibliothèque Saint-André

Durant 1 semaine, l'illustratrice Clothilde Staës a mené des ateliers de gravure avec les enfants des classes de CP de l'école Saint Louis Campagne Lévêque sur le thème de « Mon jardin ». Venez découvrir leurs travaux qui seront exposés à la bibliothèque Saint-André. Ce projet s'inscrit dans le parcours de la fabrique du livre, mené par l'association *Des livres comme des idées* dans le cadre du festival *Oh les beaux jours !*, en partenariat avec les éditions *Le port a jauni*.

## ATELIERS D'ÉCRITURE &gt;

03

**Écris à ton futur toi***du 25 au 26 avril - 15h*

Médiathèque Salim Hatubou

Si vous pouviez parler avec votre futur vous, que lui diriez-vous ? *Tout public*

04

**Thématique du temps***10 mai - 14h*

Bibliothèque Saint-André

Les bibliothécaires de Saint-André vous invitent à un atelier d'écriture sur la thématique du temps. *Tout public*

## ATELIER DESSIN &gt;

05

**Carte postale du futur***27 avril - 15h*

Médiathèque Salim Hatubou

Réalisez des cartes postales qui traverseront le temps. *Tout public*

## ATELIERS CULINAIRES &gt;

06

**Atelier cuisine autour des plantes sauvages***par le ZEF**27 avril - 14h/17h*

Le Monticole (sur inscription)

En partenariat avec le Monticole, le ZEF et le *Café des femmes*, cuisine autour des plantes sauvages pour la dégustation qui sera proposée dans le cadre du Troc de plantes du ZEF.

06 21 32 27 68 | [camille.g@lesgrandestables.com](mailto:camille.g@lesgrandestables.com)

07

**Cuisiner le futur***par Les Grandes Tables**29 avril - 15h*

Le Monticole (sur inscription)

Et si le futur c'était ne plus rien manger ! Et si c'était repartir à la Préhistoire ? Quelle histoire ! Aujourd'hui, c'est la course à la modernité et à l'innovation ; on découvre des cuisines du futur, celles qui fument, qui brillent, aux textures inhabituelles... Mais à force d'innover, on retourne souvent dans le passé ! Ainsi, la cueillette d'herbes sauvages dont nos ancêtres préhistoriques dépendaient redevient une pratique régulière des cuisinières d'aujourd'hui. Voyageant d'une époque à une autre, nous allons, à partir d'une cueillette, créer des sirops que nous allons enfermer dans des billes comestibles, nos gâteaux auront l'air d'éponges, les oeufs à la coque ne seront plus que crème et fruits.

Pour les enfants à partir de 6 ans.

En collaboration avec *Les Grandes Tables* et *ici-les cuisines de l'extraordinaire*.

Inscription à la médiathèque Salim Hatubou ou au 04 13 94 83 90

08

**Atelier cuisine de l'extraordinaire***par Les Grandes Tables**10 mai - 16h30*

Bibliothèque Saint-André (sur inscription)

La Provence est un territoire aux couleurs, saveurs et cultures diverses. Olives, thym, lavande, romarin... et l'amande... Que ce soit au nord, dans le Vaucluse, ou à l'est vers Nice, les amandiers fleurissent les chemins. Nous allons alors travailler la recette du fameux croquant aux amandes, du biscuit traditionnel au croquant aux épices en passant par le croquant aux olives, nous voyagerons dans les goûts de la Provence.

Pour les enfants à partir de 6 ans.

En collaboration avec *Les Grandes Tables* et *ici-les cuisines de l'extraordinaire*. Inscriptions à la bibliothèque Saint-André ou au 04 13 94 82 00

PROJECTIONS ↘

09

## Suzume

Film d'animation de Makoto Shinkai, Japon. 2023. (2h02)  
26 avril → 07 mai

Cinéma l'Alhambra

Dans une petite ville paisible de Kyushu, une jeune fille de 17 ans, Suzume, rencontre un homme qui dit voyager afin de chercher une porte. Décidant de le suivre dans les montagnes, elle découvre une unique porte délabrée trônant au milieu des ruines, seul vestige ayant survécu au passage du temps. Suzume tourne la poignée, et d'autres portes s'ouvrent alors aux quatre coins du Japon, laissant entrer toutes les catastrophes qu'elles renferment.

À partir de 10 ans.

26 et 28 avril/03 et 07 mai → VF

27 et 29 avril/02 et 06 mai → VO

Horaires des séances disponibles via ce lien :  
→ [www.alhambra.com/horaires-des-seances/](http://www.alhambra.com/horaires-des-seances/)

Pour les groupes, réservations auprès de  
amelie.alhambra13@orange.fr  
Tarifs : 6 euros adulte, 4 euros enfant, 3 euros  
groupe de moins de 25 ans

10

## Ciné du futur

26 avril → 03 → 10 mai - 17h  
Médiathèque Salim Hatubou

Pas besoin de machine pour voyager dans le temps, il suffit de vous asseoir dans notre auditorium et de vous laisser porter par nos projections surprises. *Tout public*

11

## Voyage entre le temps & les arts

Dodeskaden  
+ Chorale La Bande à Séon  
+ Compagnie Bleu

10 mai - 18h

Bibliothèque Saint-André

Dodeskaden, association d'éducation populaire par l'image et le son, a proposé dans les 8 écoles maternelles de la Cité éducative des ciné-clubs afin de réintroduire la culture du cinéma dans les écoles. Elle vous invite à découvrir le film réalisé avec les enfants ainsi que des courts métrages en 16 mm. La Compagnie Bleu, avec son projet Memento, vous convie à une projection de « vidéographies », sortes de poèmes mis en images, portés et co-signés par les habitantes du quartier Saint-André et du Bassin de Séon, ainsi que par un groupe d'artistes.

Projections entrecoupées par un intermède culinaire et musical avec la chorale La Bande à Séon

12

## Restitution résidence écrivaine

Hélène Villovitch  
11 mai - à 14h & à 18h

Médiathèque Salim Hatubou

*Qui sommes-nous en 2023 ? Où vivons-nous ? Qu'aimons-nous ? Si nous devons choisir une seule chose à mettre dans une capsule temporelle, quelle serait-elle ? Un objet, un souvenir ou un sentiment ? Et qui feraient les personnes du futur ?*

Voilà les questions que se posent des adolescent.e.s des quartiers nord de Marseille. Après une large séquence d'ateliers d'écriture menés par Hélène Villovitch (autrice jeunesse), à l'initiative de La Marelle, de la médiathèque Salim Hatubou et du collège Elsa Triolet dans le cadre du dispositif Cité éducative, les jeunes répondent, en sons et en images !

ÉVÈNEMENTS CULTURELS ↘

13

## Caravane de la culture

par la Mairie du 15<sup>e</sup>/16<sup>e</sup>  
25 → 27 avril - 10h/16h30  
Parc François Billoux

↳ 25/04 - Spectacle de contes par Clément

Goguilot de la compagnie Délices de Scène.

↳ 26/04 - Mr Charabia d'AcAbi par Les

Grandes Pointures.

↳ 27/04 - Contes et kamishibai par la

Bibliothèque Namade.

Pour les enfants et ados - Gratuit

Les spectacles commencent à 14h.

En partenariat avec l'ACELEM, la Mairie 15/16 vous propose des ateliers de lecture, d'écriture, de dessins et de mangas.

14

## Troc de plantes

par Le ZEF

29 avril - 14h

La pinède du Plan d'Aou

- en face du Café des femmes

Le rendez-vous pour échanger plantes, boutures, semis, bulbes et partager conseils et astuces de jardinage ! Pour celles et ceux qui n'auraient pas la main verte, vous avez aussi la possibilité de troquer des produits maison (gâteaux, confitures...) ou de participer à un atelier, découvrir des tisanes ou déguster un goûter maison. En partenariat avec La Cité de l'Agriculture, Accueil et Rencontres, Les Rudologistes Associés, le Café des femmes du Plan d'Aou, Le Monticoolé culinaire. Dans le cadre du festival national Les 48h de l'agriculture urbaine.

Vernissage de l'exposition Plantes et santé par le Café des femmes.

Projet ambitieux, s'appuyer sur les connaissances des femmes participantes sur les plantes médicinales et culinaires pour édifier un projet d'herbier, le dessiner à l'aquarelle puis le décliner en exposition et en livret.

15

## Restitution Classe conte

09 mai - 16h30

MPT/Centre social Grand Saint Antoine

Les écoles Les Bastides et Les Fablettes, le théâtre de l'Astronef, l'association La Forêt en Papier et la médiathèque Salim Hatubou vous proposent de venir voir et entendre le travail réalisé par les enfants de ces deux écoles lors d'une classe conte au sein de l'Astronef cette saison.

LECTURES À HAUTE VOIX ↘

16

## Mots tissés

26 avril - 16h30

Médiathèque Salim Hatubou

Venez écouter des lectures de contes bilingues à deux voix. Contes du passé, du présent et du futur vous attendent.

Pour les enfants à partir de 3 ans.

17

## Combat

28 avril - 18h

Astronef

Le récit d'un homme qui a vécu dans une cité sensible des quartiers Nord de Marseille ou d'ailleurs ; une période de l'après-guerre d'Algérie dans la France d'aujourd'hui ; un combat pour ne pas devenir un voyou, un sauvage ; une réflexion sur une vie de métèque dans son pays.

Restitution résidence Astronef, lectures au théâtre

REPRÉSENTATION DE DANSE ↘

18

## La compagnie Grenade

09 mai - 17h

Médiathèque Salim Hatubou

Représentation de danse des élèves de l'école St-André Barrier accompagnée.s par la Cie Grenade, suivie de la projection du film Les fêtes à l'envers.

08 → 13 mai  
Productions de Radio Foresta  
en libre écoute sur des  
tablettes à l'entrée de la  
médiathèque Salim Hatubou.

19

## Navette du quartier

11 mai

Le ZEF propose une navette pour emmener le public des quartiers de La Castellane et du Plan d'Acou dans sa salle de spectacle au Merlan, dans le 14<sup>ème</sup> arrondissement : vous y découvrirez *Les Yeux fermés*, un spectacle de danse contemporaine et hip-hop de la compagnie SPOART. Informations auprès des centres sociaux de La Castellane et du Grand Saint Antoine.

20

## Cérémonie de remise des prix du concours de nouvelles

*Mots d'hier et de demain*

12 mai - 17h

**Café des femmes**

Dans le cadre du dispositif *Cité Éducative*, un concours de nouvelles et de créations sonores a été lancé en novembre dernier.

La thématique du concours est ↘

de la  
**Mémoire**  
à l'**imaginaire**

Ce thème a été choisi par les actrices qui travaillent quotidiennement dans le quartier. Elle interpelle le passé, la mémoire, mais aussi l'imaginaire, le futur et l'utopie du quartier.

21

## Grande fête de clôture

13 mai

Médiathèque S. Hatubou / Le Monticole / Jardin Erilia

14h ↘

Atelier cuisine proposé par Le Monticole.

Ouvert à tous. Sur inscription :

camille.g@lesgrandestables.com | 06 21 32 27 68

14h/15h ↘

Chasse aux sons : animation pour enfants par Radio Foresta.

14h/15h30 & 16h30/18h ↘

Ateliers de création de masques pour enfants animés par l'autrice-illustratrice Lisa Laubreux. Sans inscription, sous réserve de places disponibles.

15h

↘ Représentation théâtrale par le groupe théâtre du centre social Les Bourrely et présentation des jeux créés dans le cadre de la ludothèque du centre social.

↘ Atelier reliure animé par Sara Hug.

Ouvert à tous.

15h30 ↘

Cérémonie de clôture de la capsule temporelle, organisée par la médiathèque S. Hatubou, en présence d'Héliena Villovitch (autrice en résidence sur le territoire). La capsule temporelle contient des textes, lettres, dessins et enregistrements sonores laissés par les habitant.e.s pour les générations futures. Clôture de la capsule temporelle précédée de la projection d'un court montage sur les souvenirs par Radio Foresta.

17h

↘ Buffet réalisé par Le Monticole en partenariat avec le Café des femmes. Gratuit.

Des animations proposées par la Recyclerie Sportive, l'association Point Sud (projection, vidéomaton et animation sportive coopérative dans le jardin), la ludothèque du centre social Les Bourrely et d'autres surprises pour toute la famille vous attendent tout au long de la journée.

AVRIL ↘

Mar. 25

Mer. 26

Jeu. 27

Ven. 28

Sam. 29

01

03

05

06

07

09

10

13

16

17

14

VERNISSAGE ↘  
Plantes et santé

MAI ↘

Mar. 02

Mer. 03

Jeu. 04

Ven. 05

Sam. 06

01

02

VERNISSAGE ↘  
L'empo des tout-petits

09

10

09

→ Dim. 07

Mar. 09

Mer. 10

Jeu. 11

Ven. 12

Sam. 13

01 & 02

PRÉSENTATION &  
DÉGUSTATION ↘  
À feu doux

04

08

10

11

12

15

18

19

20

21




**mots d'hier,  
mots de  
demain**

**Grande  
fête de  
clôture**

**SAM.  
13  
MAI**

MÉDIATHÈQUE S. HATUBOU → LE MONTICOLE → JARDIN ERILIA



VILLE DE  
MARSEILLE



**Mots d'hier,  
mots de demain**  
est un festival autour  
de la lecture et de  
l'oralité, organisé par  
**La Cité éducative Nord  
Marseille et La Ligue  
de l'Enseignement, qui  
célèbre la culture de la  
lecture et de l'expression  
orale chez les jeunes et  
les adultes.**

Cet événement, qui se déroule du 25 avril au 13 mai dans les 15<sup>ème</sup> et 16<sup>ème</sup> arrondissements de Marseille, propose une variété d'activités adaptées à toute la famille : ateliers d'écriture créative, concours de nouvelles, séances de lecture à voix haute, ateliers de cuisine, expositions, ...

Pour tous renseignements supplémentaires concernant le festival, contactez-nous à l'adresse [florence.mourlon@aligun13.fr](mailto:florence.mourlon@aligun13.fr)

**14h** ↘  
Atelier cuisine proposé par Le Monticole.  
Ouvert à tous. Sur inscription :  
[camille.g@lesgrandestables.com](mailto:camille.g@lesgrandestables.com) | 06 21 30 27 68

**14h/15h** ↘  
Chasse aux sons : animation pour enfants par Radio Foresta.

**14h/15h30 & 16h30/18h** ↘  
Ateliers de création de masques pour enfants animés par l'autrice-illustratrice Lisa Laubreux.  
Sans inscription sous réserve de places disponibles

**15h**  
↘ Représentation théâtrale par le groupe théâtre du centre social Les Bourrely et présentation des jeux créés dans le cadre de la ludothèque du centre social  
↘ Atelier reliure animé par Sara Hug.  
Ouvert à tous.

**15h30** ↘  
Cérémonie de clôture de la capsule temporelle, organisée par la médiathèque S. Hatubou, en présence d'Hélène Vilovitch (autrice en résidence sur le territoire). La capsule temporelle contient des textes, lettres, dessins et enregistrements sonores laissés par les habitants pour les générations futures. Clôture de la capsule temporelle précédée de la projection d'un court montage sur les souvenirs par Radio Foresta.

**17h**  
↘ Buffet réalisé par Le Monticole en partenariat avec le Café des femmes. **Gratuit**

Des animations proposées par la Recyclerie Sportive, l'association Point Sud (projection, vidéomaton et animation sportive coopérative dans le jardin), la ludothèque du centre social Les Bourrely et d'autres surprises pour toute la famille vous attendent tout au long de la journée.



Découvrez le programme du festival en scannant ce QR code ou en vous rendant sur [www.aligun13.fr](http://www.aligun13.fr)

Merci

